



**Customs Notice No. ( ١ / 2015 )**

**إعلان جمركي رقم ( ١ / 2015 )**

**Statistical Reports Fees for the private sector**

**رسم التقارير الإحصائية للقطاع الخاص**

It has been decided Statistical Reports Fees for the private sector as per the following schedule :

تقرر اعتماد رسوم للتقارير الإحصائية للقطاع الخاص حسب الجدول أدناه :

Service Type/ Statistical Report	Fees Dhs.
Summary Report-By HS Code per year (Not more than 20 HS Codes )	150
Summary Report-By HS Code per year (More than 20 HS Codes but Not More than 50 HS Codes)	200
Summary Report-By HS Code per year (More than 50 HS Codes)	225
Summary Report-By Country per year (Not More than 20 Countries)	150
Summary Report-By Country per year (More than 20 Countries)	200
One HS Code by Country per year	200
One Country by HS Code per year	200
Company Performance per Year (Summary Report)	250
Company Performance per Year (By HS Codes)	1,850

الرسم بالدرهم	نوع الخدمة / التقارير الإحصائية
150	تقرير موجز - حسب رمز النظام المنسق في السنة (20 أو أقل من رموز النظام المنسق)
200	تقرير موجز - حسب رمز النظام المنسق في السنة (يزيد عن 20 ولا يزيد عن 50 من رموز النظام المنسق)
225	تقرير موجز - حسب رمز النظام المنسق في السنة (يزيد عن 50 من رموز النظام المنسق)
150	تقرير موجز - حسب الدول في السنة (20 دولة أو أقل)
200	تقرير موجز - حسب الدول في السنة (يزيد عن 20 دولة)
200	رمز نظام منسق واحد بالدول لكل سنة
200	دولة واحدة بالرموز للنظام المنسق لكل سنة
250	أداء الشركة لكل سنة (تقرير موجز)
1,850	أداء الشركة لكل سنة (حسب رموز النظام المنسق)

This decision shall be effective as from **01/07/2015**.

يعمل بما جاء فيه اعتباراً من **2015/07/01**.

Ahmed Mahboob Musabih  
Director of Dubai Customs

أحمد محبوب مصبح  
مدير جمارك دبي



صدر بتاريخ : **١ / 07 / 2015**